

# Groß Strehliker Kreis-Blatt.

Groß Strehlitz, den 6. Oktober 1920

Erscheint jeden Mittwoch. Jährlicher Bezugspreis 8 Mark. An Inzertionsgebühren sind für die kleinp. Zeile über deren Raum 40 Pfg. zu zahlen. Inserate werden bis Dienstag früh 8 Uhr angenommen.

**Treść:** Unieważnienie kartek zezwalających noszenie broni str. 315. Sledzenie zbrodniarzy str. 315. — Rozporządzenie policyjne o zarazie na bydło str. 316. — Uchwały sejmika powiatowego str. 316. — Podwyższenie prenumeraty gazety powiatowej str. 317. — Ogłoszenie o zakupywaniu lnu wszelkiego rodzaju str. 317. — Palenie zboża str. 318. — Wystawienie kartek do mielenia za czas od 16. października do 15. grudnia 1920r. str. 318. — Marki cukrowe za miesiąc październik str. 319. Wywóz ziemniaków str. 319. — Sprzedaż mięsa str. 319. — Sprzedaż smalcu str. 319. — Najwyższe ceny nalty str. 319. — Osobistości str. 320. — Przyjęcie pożyczek wojennych jako zapłatę podatków wojennych str. 320. — Nowe ordynacje podatkowe gmin str. 320. — Zaraza pyskowa i racicowa str. 320.

## Unieważnienie kartek zezwalających noszenie broni.

Unieważniam niniejszym następujące kartki zezwalające noszenie broni (wzór 4) udzielone prawnie następującym osobom (bo są zgubione)

w okręgu urzędowym Kolonowskim  
główny nauczyciel Puzik Theodor, kartka na broń 353, przełożony gminy Wilczek, kartka na broń 737,

w okręgu urzędowym Wielkiego Kamienia  
listonosz Golombek Karol, kartka na broń No. 12,

w okręgu urzędowym Wielkich Strzelec  
strzelec pański Deutschmann Jerzy, kartka na broń 22, zagrodnik Antoni Schymik, kartka na broń No. 719.

w okręgu urzędowym zamku Ujazd  
inspektor ekonomiczny Witting Ryszard, kartka na broń No. 341,

w okręgu urzędowym zamku Wielkich Strzelec  
siodlak Donath, kartka na broń No 740, urzędnik gospodarczy Duda, kartka na broń No. 742, siodlak Zwior, kartka na broń No. 698.

w okręgu urzędowym Chorully  
posiadziciel dobra szlacheckiego Reil, kartka na broń No. 216.

Wielkie Strzelce, 15 października 1920.

Kontroler powiatu. w z. H. de Toogood.

## Sledzenie zbrodniarzy.

W nocy od 19. do 20. września b. r. 3 kielichy i jedna monstrancja skradzone zostały z zakrytj zamkowej dubeltowemi drzwiami, katolickiego kościoła w polskich Rasselwicach w powiecie Nowymiaso (Neustadt). Drzwi zakrytj gwałtownie były otworzone przez wybicie futrzyni. Dwa kluczy do drzwi zakrytj sprawcy też ukradli. Podejrzani są a. robotnik Paweł Rybarczyk z Polskich Rasselwic,

**Unhalt:** Ungültigkeitserklärung von Waffengenehmigungsscheinen S. 315. — Ermittlung von Verbrechern S. 315. — Viehheudenpolizeiliche Anordnung S. 316. — Kreistagsbeschlüsse S. 316. — Erhöhung des Bezugspreises des Kreisblatts S. 317. — Bekanntmachung betreffend Einlauf von Flachs aller Arten S. 317. Brennen von Getreide S. 318. — Anstellung von Mahlkarten für die Zeit vom 16. Oktober bis 15. Dezember 1920 S. 318. — Zundermarken pro Oktober S. 319. — Kartoffelverkauf S. 319. — Fleischverkauf S. 319. — Schmalzverkauf S. 319. — Höchstpreise für Petroleum S. 319. — Personalien S. 320. Annahme von Kriegsanleihen als Zahlung auf Kriegsscheinern S. 320. — Neue Steuerordnungen der Gemeinden S. 320. — Maul- und Klauenseuche S. 320.

## Ungültigkeitserklärung von Waffengenehmigungsscheinen.

Ich erkläre folgende von mir für nachgenannte Personen erteilte Waffengenehmigungsscheine (Muster 4) für ungültig (da in Verlust geraten):

im Amtsbezirk Kolonowska  
Danklehrer Puzik (Theodor) Waffenschein No. 353,  
Gemeinde-Vorsteher Wilczek Waffenschein No. 737,  
im Magistratsbezirk Lejsnits  
Briestträger Golombek (Karol) Waffenschein No. 12,  
im Amtsbezirk Groß Stein  
Leibjäger Deutschmann (Georg) Waffenschein No. 22,  
Gärtner Anton Schymik Waffenschein Nr. 719,  
im Amtsbezirk Schloß Ujezt  
Wirtschaftsinspektor Witting (Richard) Waffenschein  
No. 341

im Amtsbezirk Schloß Gr. Strehlitz  
Bauer Donath Waffenschein No. 740,  
Wirtschaftsbeamter Duda Waffenschein No. 742,  
Bauer Zwior Waffenschein No. 698.

im Amtsbezirk Chorulla  
Rittergutsbesitzer Reil Waffenschein Nr. 216.

Groß Strehlitz, den 6. Oktober 1920.

Der Kreiscontroller. J. V. H. de Toogood.

## Ermittlung von Verbrechern.

In der Nacht vom 19. zum 20. d. Mts. wurden aus der durch Doppeltüren verschlossenen Sakristei der katholischen Kirche in Polnisch Rasselwitz, Kreis Neustadt 3 Kelche und 1 Monstranz gestohlen, nachdem die Türen der Sakristei durch Einschlagen der Türfüllung gewaltsam geöffnet worden waren. 2 Schlüssel, zu den Türen der Sakristei gehörig, haben die Täter gleichfalls entwendet. Der Verdacht der Täterschaft lenkt sich a. auf den am 4. August des Jahres aus dem Zucht-

umkniony z domu karnego (z cuchthauzu) w Wielkich Strzelcach dnia 4. sierpnia b. r.

- b. robotnik Franciszek Rybarczyk z Polskich Raselwic, wypuszczony z domu karnego i pod dozorem policyjnym stojący,
- c. towarzysze kowalski Thomasz Niedzwiedz z Kujawy, który też nie dawno wypuszczony został z domu karnego iktórystosi pod dozorem policyjnym.

Dnia 19. września widywano wspomnianych osób w Polskich Raselwicach. Rybarczykowie mają pracować w okręgu przemysłowym i nie przebywają w Polskich Raselwicach.

Wzywam do śledzenia sprawców i zapewniam nagrodę 1000 marek temu, co sprawców tak podaje, że może nastąpić sądowe ukaranie.

W razie potrzeby zastrzegam sobie podzielenie nagrody z wyłączeniem sądowego dochodzenia.

Proszę śledzić sprawców i postać jakiegokolwiek bądź przydatne doniesienia do mnie bezpośrednio.

Opole, 23. września 1920r.

Prezydent rejencji. W. z.: Wehrmeister.

#### Rozporządzenie policyjne o zarazie na bydło.

§ 6 ty mojego rozporządzenia policyjnego o zarazie na bydło z dnia 18 b. m., szczygólne wydanie do No. 17go gazety urzędowej zmienia się jak następuje:

§ 6. Za poszukiwanie drobia na granicy włącznie wystawienia atestu o zdrowiu (§ 4 ust. 4) pobierają się następujące należności:

- a. za poszukiwanie gęsi przesyłanych od 1 do 500 sztuk 6 marek.
- b. za każde dalsze 250 sztuk 3 marki, za cały ładunek wagonu jednak nie więcej aniżeli 12 m.
- c. za inny drób 3 marki za każde 100 kg gwichtu podlegającego cłu, najmniej jednak 6 marek za każdą przesyłkę.

Jezeli wyjątkowo poszukiwania się odbywają w innym czasie jak przepisano do wprowadzenia, na tenczas wprowadziciele oprócz opłat w powyższym ustępie postanowionych powinni zapłacić weterynarzom jeszcze szczególne wynagrodzenia. (§ porównaj § 2, ostatni ustęp).

Opole, 25. września 1920 r.

prezydent rejencji.

#### Uchwały sejmika powiatowego.

Niniejszem ogłaszam uchwały na sejmiku powiatowym dnia 29. września 1920r. postanowione w miarę § 126 ordynacji powiatowej.

Sejmik powiatowy uchwalił jednogłośnie:

§ 2a ordynacji podatkowej o nabyciu gruntów powiatu Wielko Strzeleckiego z dnia 14. stycznia 1920r. jest wykreślony; na jego miejsce wstąpi na mocy § 2go cytry 2ej ustawy pruskiej rejencji państwowej z dnia 7. maja 1920r. (zb. ust. str. 278) o pobieraniu dodatków do podatku o nabyciu gruntów postanowienie następującego dosłownego brzmienia z skutkiem od 1. października 1919r.:

Powiatowy dodatek do podatku o nabyciu gruntów wynosi

- a. w gminach, które pobierają dodatek do państwowego podatku o nabyciu gruntów na mocy § 34 ustawy podatkowej o nabyciu gruntów z dnia 12. września 1919r.,  $\frac{1}{4}$  od sta prostej wartości polegające jwedług § 17tej ustawy upodatkowa-

haus Groß Strehlitz entwichenen Arbeiter Paul Rybarczyk, aus Polnisch-Rasselwitz,

- b. auf den aus dem Zuchthaus entlassenen unter Polizeiaufsicht stehenden Arbeiter Franz Rybarczyk, ebenfalls aus Polnisch-Rasselwitz und

- c. den Schmiebegesellen Thomas Niedzwiedz aus Kujau, welcher ebenfalls kürzlich aus dem Zuchthaus entlassen worden ist und unter Polizeiaufsicht steht.

Am 19. d. Mts. sind die Genannten in Polnisch-Rasselwitz gesehen worden. Die beiden Rybarczyk sollen im Industriebezirk arbeiten und halten sich sonst nicht in Polnisch-Rasselwitz auf.

Ich fordere zur Nachforschung nach den Tätern auf und sichere eine Belohnung von

1000 Mark

demjenigen zu, der die Täter so zur Anzeige bringt, daß gerichtliche Verhaftung erfolgen kann.

Eine erforderlich werdende Verteilung der Belohnung behalte ich mir unter Anschluß des Rechtsweges vor.

Ich erlaube nach den Tätern zu fahnden und irgendwelche zweckdienliche Mitteilungen unmittelsbar zu machen.

Oppeln, den 23. September 1920.

Der Regierungspräsident.

J. A.: Wehrmeister.

#### Biehfeuchenpolizeiliche Anordnung.

Der § 6 meiner Viehfeuchenpolizeilichen Anordnung vom 15. d. Mts. Sonderausgabe zu Stück 17 des Amtsblattes wird wie folgt abgeändert:

§ 6. Für die Unterziehung des Geflügels an der Grenze einschl. der Anstellung der Gesundheitsbescheinigungen (§ 4 Abs. 4) werden folgende Gebühren zur Staatskasse erhoben:

- a) bei Gänsen für Sendungen von 1—500 Stk. 6 M.,
- b) für jede weiteren 250 Stück 3 Mark, für eine Eisenbahnwagenladung jedoch nicht mehr als 12 Mark,
- c) bei sonstigem Geflügel 3 Mark für je 100 kg zollpflichtigen Gewichts, mindestens aber 6 Mark für die einzelne Sendung.

Falls ausnahmsweise Untersuchungen außerhalb der bestimmten Einfuhrzeiten erfolgen, haben die Einbringer außer den im vorigen Absätze festgesetzten Gebühren an die Tierärzte noch besondere Vergütungen zu entrichten. (Vergl. § 2 letzter Absatz.)

Oppeln, den 25. September 1920.

Der Regierungspräsident. J. B. Albrecht.

#### Kreistagsbeschlüsse.

Die auf dem Kreistage vom 29. September 1920 gefaßten Beschlüsse mache ich gemäß § 126 der Kreisordnung hierdurch bekannt.

Der Kreistag beschloß einstimmig:

Den § 2a der Grunderwerbssteuerordnung des Kreises Groß Strehlitz vom 14. Januar 1920 zu streichen und denselben aufgrund des § 2 Ziffer 2 des Gesetzes der preussischen Staatsregierung vom 7. Mai 1920 — G. S. 278 — betreffend die Erhebung von Zuschlägen zur Grunderwerbssteuer durch folgenden Wortlaut mit Wirkung vom 1. Oktober 1919 ab zu ersetzen:

Der Kreisgrunderwerbssteuerzuschlag beträgt:

- a. „in den Gemeinden, die aufgrund des § 34 des Grunderwerbssteuergesetzes vom 12. September 1919 einen Zuschlag zur staatlichen Grunderwerbsteuer er-

niu państwowemu albo kwoty wstępującej na jej miejsce według §§ 12—17tej ustawy.

**Dodatkowe wnioski.**

Powiatowy sejmik uznając nagłość tego wniosku w miarę § 118 ust. 2go ordynacyi powiatowej uchwalił wybrać podług propozycyi wydziału powiatowego następujące osoby do najemniczego urzędu pojednawczego powiatu:

a. za nieustających współzasadzących

1. mistrza piekarskiego Józefa Riegera w Leśnicy,

2. posiadziela domu Pawła Fiebaga w Leśnicy,

b. za zastępców współzasadzących

1. rolnika Theofila Adamca na wolnym wotowstwie Leśnicy,

2. mistrza piekarskiego Augusta Rybki w Kieżowsi.

Powiatowy sejmik uznając nagłość tego wniosku w miarę § 118 ust. 2go ordynacyi powiatowej uchwalił urządzenie miejsca badawczego ceny dla powiatu Wielko Strzeleckiego i wybrać do niego następujące osoby:

1. naczelnika powiatu Grospietsch jako przewodniczącą,

2. radcę sądu okręgowego Sokolla w Wielkich Strzelcach jako zastępcę przewodniczącą.

Za nieustających współzasadzących

1. kupca Fritz Nothmanna w Wielkich Strzelcach,

2. powróznika Gorusa " " "

3. kupca Wilhelma Scholza " " "

4. wachtmistrza zakładu karnego Theodora Kruppy w Wielkich Strzelcach,

5. werkowego mistrza Błażeja Woicika " "

6. robotnika Józefa Schwarzera " "

7. kupca Jana Fessera w Sucholonie,

8. nadinspektora Kranza " "

9. kowalskiego mistrza Wincenta Nocona w Sucholon.

10. kupca Pawła Jókisza " "

11. mistrza szewieckiego Franciszka Mordzienia w Mokrolonie

12. posiadziela cegielni Thomasza Gawlika w Adamowicach,

Za zastępców współzasadzących

1. mistrza masarskiego Jerz. Steinfesta z Zawadzkiego

2. werkowego mistrza Roberta Skrobarczyka " "

3. zwrotniczego pozasłużbowego Franciszka Wittka w Gogolinie,

4. kupca Jana Pogańca w Gogolinie,

5. posiadziela domu Moja w Kielcy,

6. spinacza pociągów Jana Reczka na Krupie.

W.-Strzelce, 21. września 1920. **Naczelnik powiatu.**

**Podwyższenie prenumeraty gazety powiatowej.**

"Odwołując się do mojego ogłoszenia z dnia 28. sierpnia 1920r. — gaz. pow. No. 37 str. 281 — o podwyższeniu prenumeraty gazety powiatowej upraszam abonentów zapłacić różnicę ceny 1 marki jak najprędzej w moim urzędzie, o ile jeszcze nie jest zapłacona.

W.-Strzelce, 29. września 1920r. **Naczelnik powiatu.**

**Ogłoszenie o zakupywaniu lnu wszelkiego rodzaju.**

Na propozycję niemieckiej spółki uprawy lnu z o. p. w Berlinie S. W. Krausenstaße 25—28 niżej wspomniane osoby naznaczone zostały przez główny wydział tyczący odnośnie przez rzeszowe miejsce gospodarze dla lnu w Berlinie do urzędowego zakupywania istniejących zapasów lnu. Wszystek len

haben, ½ vom Hundert des nach § 17 a. a. D. der staatlichen Besteuerung zugrunde liegenden gemeinen Wertes, oder des nach den §§ 12—17 a. a. D. an seine Stelle tretenden Betrages."

**Nachtragsvorlagen.**

Der Kreistag beschloß unter Anerkennung der Dringlichkeit der Vorlage gemäß § 118 Abf. 2 der Kreisordnung, nach dem Vorschlage des Kreisaußschusses folgende Personen für das Kreismitteineigungsamt zu wählen und zwar:

**a) als ständige Beisitzer:**

1. Bäckermeister Josef Rieger in Leśnich,

2. Hausbesitzer Paul Fiebaga in Leśnich,

**b) als stellvertretende Beisitzer:**

1. Landwirt Theophil Adamiek in Freiwogete Leśnich,

2. Bäckermeister August Rypka in Kienzowiesch.

Der Kreistag beschloß unter Anerkennung der Dringlichkeit der Vorlage gemäß § 118 Abf. 2 der Kreisordnung auf Antrag des Kreisaußschusses eine Preisprüfungsstelle für den Kreis Groß Strehlig zu errichten und für dieselben folgende Personen zu wählen:

1. Landrat Grospietsch als Vorsitzenden,

2. Amtsgerichtsrat Sokol in Groß Strehlig als stellvertretenden Vorsitzenden,

**als ständige Beisitzer:**

1. Kaufmann Fritz Nothmann in Groß Strehlig,

2. Seilermeister Gorus in Groß Strehlig,

3. Kaufmann Wilhelm Schwarz in Groß Strehlig,

4. Justizwachtmeister Theodor Kruppy in Groß Strehlig,

5. Werkmeister Blasius Woißig in Groß Strehlig,

6. Arbeiter Josef Schwarzer in Groß Strehlig,

7. Kaufmann Johann Feßer in Sucholohna,

8. Oberinspektor Kranz in " "

9. Schmiedemeister Vinzent Nohon in Sucholohna,

10. Kaufmann Paul Jókisch in Sucholohna,

11. Schuhmachermeister Franz Mordzien in Mokrolohna,

12. Ziegeleibesitzer Thomas Gawlik in Adamowig,

**als stellvertretende Beisitzer:**

1. Fleißermeister Georg Steinfest in Jawadzki,

2. Werkmeister Robert Skrobarczyk in Jawadzki,

3. Weichensteller a. D. Franz Wittel in Gogolin,

4. Kaufmann Johannes Pogańek in Gogolin,

5. Hausbesitzer Moj in Rełtich,

6. Rangierer Johann Reßel in Kruppamühle.

Groß Strehlig, den 1. Oktober 1920.

**Der Landrat.**

**Erhöhung des Bezugspreises des Kreisblatts.**

Unter Bezugnahme auf meine Bekanntmachung vom 28. 8. 1920 Kreisblatt Stück 37 Seite 281 betr. Erhöhung des Bezugspreises des Kreisblatts ersuche ich die Kreisblattbezieher den Unterschiedsbetrag von 1 Mark, soweit dies noch nicht geschehen, alsbald an mein Amt abzuführen.

Groß Strehlig, den 29. September 1920.

**Der Landrat. J. B. Woeller.**

**Bekanntmachung betr. Einkauf von Flach von allen Arten.**

Auf Vorschlag der Deutschen Flachsbauergesellschaft m. b. H. Berlin SW. 19, Krausenstraße 25—28, sind vom Aufsichtsrat-Direktoratsamt bezm. der Reichswirtschaftsstelle für Flach, Berlin, die nachgenannten Personen zu amtlichen Auktateuren der vorhandenen Flachbestände ernannt. Sämtlicher Flach ist beschlagnahm und darf

jest zajęty i oddawany być może tylko niżej wspomnianym pokupicielom.

Uprasza się panów przełożonych dobr i gmin żeby nazwiska pokupicieli lnu ogłosili czem prędzej najstosowniej do celu przez wywieszenie w skrytce wywieszni gminy i żeby się postarali o dalsze oznajmienie.

Uprawiaczom lnu roku 1920go dostawione będą na powrót towary lniane i tkackie na szczególny wniosek po odstawieniu lnu i po wystawieniu wykazu liwerunkowego, o czem bliższe wyjasnienia dają pokupiciele i niemiecka spolka uprawy lnu.

W totajszym powiecie są pokupicielami lnu każdego rodzaju:

Gustav Härtel z Kuchelny dla firmy „Iabryka lnu w Kuchelny“

Józef Lehnert jr. z Katscher dla firmy „Czechosłowacki“

Wielkie Strzelce 20. września 1920r.

Naczelnik powiatu. w. z. Moeller.

### Palenie zboża

Wracam uwagę na to, że palenie zboża zakazane jest podług przepisów rzeszowej ordynacyi zbożowej dla żniwa 1920 r. (rz. gaz. ust. str. 1027) Przekroczenia według § 80 No. 1 tych przepisów karane będą więzieniem do jednego roku i karą pieniężną do 50000 marek i jeżeli je popełniono zarobkowo według § 81 go tych przepisów więzieniem do pięciu lat i karą pieniężną do 100000 marek jako też utratą obywatelskich praw honorowych.

Tak samo zakazane i karygodne jest palenie owa, tataraki, prosa i owoców strączkowych podług rozporządzenia z dnia 26. września 1919 r. (rz. gaz. ust. str. 1765).

Uprasam władz policyjnych, żeby zwróciły uwagę na palenie zboża i. t. d. i żeby mnie uwiadomiły bezwzględnie o przekroczeniach.

Wielkie Strzelce 22. września 1920r.

Naczelnik powiatu. w. z. Moeller.

Wystawienie kartek do mielenia za czas od 16. października do 15. grudnia 1920r.

Spisy samoopatrzyieli prowadzone u magistrata, zarządca gmin i dobr podane mi być muszą najpóźniej aż do 10. października celem wystawienia kartek do mielenia. Nadmieniam wyraźnie, że wnioski podane po 15. październiku o wystawienie kartek do mielenia odrzucone będą, z wyjątkiem ważnego powodu.

Należy się przypisać i odpisać zmiany samoopatrzyieli. Mianowicie spisy mają być sprosowane względem samoopatrzyieli, którzy w ostatnim czasie wystąpili z własnego oparzenia, ponieważ późniejsze reklamacje tyżące się liczby osób nie mogą być uwzględnione.

Równocześnie podanie młynów ponownie ma być badano, aby uniknąć późniejszych zmian kartek do mielenia, co się w ostatnim czasie powtórnie stało.

Na przyszłość wymielenie zboża w młynach po za obwodem powiatu w skutek wielkiego nadużycia nie będzie zezwolone. Dla tego podane być muszą tylko młyny w powiecie położone.

Wielkie Strzelce, 1. października 1920r.

Naczelnik powiatu. z. w. Moeller.

nur an die nachbenannten Ankäufer abgegeben werden. Die Herren Guts- und Gemeindevorsteher werden ersucht, die Namen der Flachsankäufer am zweckmäßigsten durch Aushang im Gemeinde-Aushanglosten schnellmöglichst bekannt zu machen und für weitere Bekanntgabe zu sorgen.

Den Flachsbauern des Jahres 1920 werden auf besonderen Antrag nach Ablieferung ihres Flaches und Ausfällung eines Viefercheines Flachs und Webwaren zurückgeliefert, worüber das Nähere von den Ankäufern oder der Deutschen Flachsban-Gesellschaft zu erfahren ist.

Flachseinkäufer im hiesigen Kreise sind für Flachs aller Arten: Ostfals Därtel aus Angeln für die Firma Flachsabrik Kuchelna; Josef Lehnert jr. aus Katscher für die Firma Facheslosnaler.

Groß Strehlik, den 20. September 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

### Brennen von Getreide.

Ich mache darauf aufmerksam, daß das Brennen von Getreide nach den Vorschriften der Reichsgetreideordnung für die Ernte 1920 (Reichsgesetzbl. S. 1027) verboten ist. Zuwiderhandlungen werden nach § 80 Nr. 1 dafelbst mit Gefängnis bis zu einem Jahre und Geldstrafe bis zu 50 000 Mark und wenn sie gewerbsmäßig begangen werden, nach § 81 dafelbst mit Gefängnis bis zu fünf Jahren und Geldstrafe bis zu 100 000 Mark sowie mit Verlust der bürgerlichen Ehrenrechte bestraft.

Das Brennen von Quast, Buchweizen, Hirse und Hülsenfrüchten ist nach der Verordnung vom 26. September 1919 (Reichsgesetzbl. S. 1765) ebenfalls verboten und strafbar.

Die Polizeibehörden ersuche ich, auf das Brennen von Getreide pp. ihr Augenmerk zu richten und mir Zuwiderhandlungen unnaehsichtlich anzuzeigen.

Groß Strehlik, den 22. September 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

Ausstellung von Mahlkarten für die Zeit vom 16. Oktober bis 15. Dezember 1920.

Die bei den Magistraten, Gemeinde- und Gutsvorständen geführten Selbstversorgerlisten sind mir zwecks Ausstellung der Mahlkarten spätestens bis zum 10. Oktober d. Js. einzureichen. Ich bemerke ausdrücklich, daß die Ausstellung der nach dem 15. Oktober beantragten Mahlkarten, abgehen vom Vorliegen eines triftigen Grundes, abgelehnt wird.

Die bei den Selbstversorgern vorgekommenen Ab- und Zugänge sind nachzutragen. Insbesondere ist dieselbe bezüglich der Personen, die in der letzten Zeit aus der Selbstversorgung ausgeschieden sind, zu berichtigen, da spätere die Personenzahl betreffende Reklamationen nicht berücksichtigt werden können.

Gleichzeitig ist die Angabe der Mühlen nochmals nachzuprüfen, damit die in letzter Zeit immer häufiger erfolgten nachträglichen Abänderungen der Mahlkarten vermieden werden.

Zu Zukunft kann das Ausmahlen des Getreides in einer anferhalb des hiesigen Kreises gelegenen Mühle infolge des vielfach getriebenen Mißbrauches nicht mehr genehmigt werden. Es sind demnach nur Mühlen anzugeben, die im hiesigen Kreise gelegen sind.

Groß Strehlik, den 1. Oktober 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

### Marki cukrowe za miesiąc październik.

Podług przepisu prowincjonalnego miejsca cukrowego z dnia 28. września b. r. nie wolno oddać cukru na odcinki marek cukrowych, za drugą połowę października przeznaczoną, przed 16. październikiem.

Przestrzega się usilnie kupców, żeby na takie odcinki nie sprzedawali cukru przed 16. październikiem, bo zawinają przez to karę i prowincjonalne miejsce cukrowe zawczasu odebrane marki cukrowe drugiej połowy października nie wykupi.

Proszę władz miejscowych, żeby oznajmiły natychmiast powyższe rozporządzenie interesantom.

Wielkie Strzelce, 1. października 1920r.

Naczelnik powiatu. w z. Moeller.

### Wywóz ziemniaków.

Na zlecenie pana kontrolera powiatowego podaje do wiadomości, że wywóz ziemniaków z jednego powiatu do drugiego w obwodzie plebiscytwym zależy od zezwolenia pana kontrolera powiatowego.

Rozporządzenie to nie jest zakazem wywozu, lecz środki kontroli, potrzebnym do zapewnienia używienia ludności powiatowej.

Władze miejscowe mają to natychmiast podać do powszechnej wiadomości.

Wielkie Strzelce, 30. września 1920r.

Naczelnik powiatu. w z. Moeller.

### Sprzedaż mięsa.

W tygodniu od 4. do 10. października rozdzielone będą między uprawnionych do zaopatrzenia mięsem w powiecie

200 gr. mięsa w puszkach (corned beef) za 45 marek po jednej puszcze o 5 funtach 200 gr.

Cena ta jest najwyższą ceną w myśl ustawy. Wydanie masarżom nastąpi w środę i w piątek najbliższego tygodnia. Przy odebraniu towaru masarże powinni przedłożyć tutaj spisy kundmanów.

Wielkie Strzelce, 2. października 1920r.

Naczelnik powiatu. w z. Moeller.

### Sprzedaż smalcu.

Za czas od 4. do 17. października 1920 wydane będą 200 gr. amerykańskiego smalcu przez powiatowe miejsca, rozdzielające tłuszczu, uprawnionym do zaopatrzenia tłuszczem na odnośne dwa odcinki kartki tłuszczowej.

Cena sprzedaży wynosi 15,20 marek za jeden funt. Cena ta jest najwyższą ceną w myśl ustawy.

Wielkie Strzelce, 1. października 1920r.

Naczelnik powiatu. W z. Moeller.

### Najwyższe ceny nafty.

Rzeszowe ministerium gospodarcze postanowiło następujące najwyższe ceny za naftę rozdzielć się mającą na mocy przydziału za września 1920r.

4,75 marek za liter od sklepu i 4,90 marek za liter w razie liverowania do domu.

Wielkie Strzelce, 30. września 1920r.

Naczelnik powiatu. w z. Moeller.

### Zuckermarken pro Oktober.

Die Belieferung der für die zweite Hälfte des Oktober bestimmten Zuckermarkenabschnitte darf nach der Verfügung der Provinzial-Zuckerstelle vom 28. September d. Js. nicht vor dem 16. Oktober erfolgen.

Die Kaufleute werden dringend gewarnt, auf solche Abschnitte vor dem 16. Oktober Zucker zu liefern, da sie sich hierdurch strafbar machen und ihnen die vorzeitig abgenommenen Zuckermarken der zweiten Oktoberhälfte von der Provinzial-Zuckerstelle nicht eingelöst werden.

Die Ortsbehörden erlaube ich, Vorstehendes sofort zur Kenntnis der Beteiligten zu bringen.

Groß Strehlitz, den 1. Oktober 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

### Kartoffelausfuhr.

Im Auftrage des Herrn Kreisamtskontrolleurs bringe ich hiermit zur Kenntnis, daß die Ausfuhr von Kartoffeln aus dem Kreise auch nach anderen Kreisen des Abstillungsgebietes von der Genehmigung des Herrn Kreisamtskontrolleurs abhängig ist.

Diese Anordnung ist kein Ausfuhrverbot, sondern lediglich eine Kontrollmaßnahme, welche zur Sicherung der Ernährung der Kreisbevölkerung notwendig ist.

Die Ortsbehörden sollen Vorstehendes sofort zur allgemeinen Kenntnis bringen.

Groß Strehlitz, den 30. September 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

### Fleischverkauf.

In der Woche vom 4. 10. bis 10. 10. 20 kommen an die Fleischverforgungsberechtigten des Kreises 200 gr Büchsenfleisch (Corned Beef) zum Preise von 45 Mark je Büchse mit 5 Pfund 200 gr im Inhalt zur Verteilung.

Dieser Preis ist Höchstpreis im Sinne des Gesetzes. Die Ausgabe an die Fleischer wird am Mittwoch und Freitag nächster Woche erfolgen. Die Fleischer haben bei Abholung der Ware die Kundenlisten hier vorzulegen.

Groß Strehlitz, den 2. Oktober 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

### Schmalzverkauf.

Für die Zeit vom 4. Oktober bis 17. Oktober 1920 gelangen 200 gr amerif. Schmalz durch die Fettverteilungsstellen des Kreises an die Fettverforgungsberechtigten auf die betreffenden beiden Fettartenabschnitte zur Ausgabe.

Der Verkaufspreis beträgt 15,20 Mark je Pfund. Dieser Preis ist Höchstpreis im Sinne des Gesetzes.

Groß Strehlitz, den 1. Oktober 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

### Höchstpreise für Petroleum.

Vom Reichswirtschaftsministerium sind für das auf Grund der Zuteilung für September 1920 zur Verteilung gelangende Petroleum folgende Höchstpreise festgesetzt:

ab Laden 4,75 Mark pro Liter und bei Lieferung frei ins Haus 4,90 Mark pro Liter.

Groß Strehlitz, den 30. September 1920.

Der Landrat. J. B. Moeller.

## Osobistości.

Potwierdzony został chałupnik Franciszek Kierstein w Sucholonie za pobiercę miejscowego tejże gminy.

Ustanowiony został gospodarz dworski Alfons Schmidt w Kielcy za radcę sierot okręgu dobra Kieleckiego.

Potwierdzony został siodlak Franciszek Bialek w Krosnicy za zastępcę przelożonego związku sikawek ogniowych w Boryczy.

Potwierdzany został dzierzawca dobra szlacheckiego Jan Henryk hrabia von Strachwitz II w Sucho-Danicu, za zastępcę przelożonego dobra okręgu dobra Sucho-Daniec.

Do zarządu gminy Heine wybrani zostali

1. kolonista Franciszek Felix za ławnika.
2. " Kasper Thomann za ławnika.
3. " Gottfried Sedlag za zastępcę ławnika.

Wielkie Strzelce, 25. września 1920 r.  
Naczelnik powiatu.

Wydział powiatowy przeniósł tymczasowe zastępstwo przelożonych urzędów okręgu Kalinowskiego i Wysockiego w miarę § 57 ust. 4go ordynacyi powiatowej na zastępcę przelożonego urzędu okręgu Szymiszowskiego.

Wielkie Strzelce, 29. września 1920 r.  
przewodniczący wydziału powiatowego.

## Przyjęcie pożyczek wojennych jako zapłatę podatków wojennych.

Rzeszowy minister finansów wrocil uwagę na to, że jako miejsce przyjęcia obligacyi, wierzytelności księgi długów, asygnat skarbowych pożyczek wojennych rzeszy niemieckiej, które mogą być dane jako zapłatę nadzwyczajnego podatku wojennego za rok rachunkowy 1919ty jako też podatku wojennego od przybytku majątku, na Górn. Szląsku dla tutajszego okręgu finansowego naznaczona jest tylko główna kasa rejencyjna w Opolu, ale nie główna kasa finansowa.

Wielkie Strzelce, 27. września 1920 r.  
Urząd finansowy.

## Nowe ordynacye podatkowe gmin.

O nowych ordynacyi podatkowych gmin (związków gmin) proszę mnie uwiadomić, żeby mogli być założony protest w ten przypadek, gdyby ordynacye nie zgadzałyby się rzeszową ustawą, albo gdyby mogły uszkodzić pobieraniu rzeszowego podatku i gdyby były na przeszkodzie przeważnie korzyści rzeszowych finansów.

Wielkie Strzelce, 25. września 1920 r.  
Urząd finansowy.

## Zaraza pyskowa i racicowa.

Zaraza pyskowa i racicowa u bydłał młynarki wdowy Schampery w Roswadze ustała.

Miedzy zwierzętami kopyciastemi dominium Roswadze jako też chałupnika Szymona Lebok i Karola Pyki w Dzieszowicach zaraza pyskowa i racicowa postanowiona została.

Dzieszowice G.-S., 23. września 1920 r.  
przelożony urzędu.

## Personallen.

Bestätigt der Hänsler Franz Kierstein in Sucholna als Ortsverheber dieser Gemeinde.

Bestellt der Hofverwalter Alfons Schmidt in Keltsh zum Waisenrat für den Ortsbezirk Keltsh.

Bestätigt der Bauer Franz Bialek in Kroschnitz zum stellvertretenden Vorsitzenden des Spritzenverbandes Borytsch.

Bestätigt der Rittergutspächter Hans Heinrich Graf von Strachwitz II Sucho-Danitz als Ortsvorsteher-Stellvertreter für den Ortsbezirk Sucho-Danitz.

In den Gemeindevorstand Heine sind gewählt worden:

1. Kolonist Franz Felix zum Schöffen.
  2. " Kasper Thomann zum Schöffen.
  3. " Gottfried Sedlag zum Schöffensstellvertreter.
- Groß Strehlig, den 25. September 1920.  
Der Landrat.

Der Kreisaußschuß hat die einstweilige Stellvertretung der Amtsvorsteher der Amtsbezirke Kalinowitz und Byßkole dem Amtsvorsteherstellvertreter des Amtsbezirks Schimischow in Gemäßheit des § 57 Abs. 4 der Kreisordnung übertragen.

Groß Strehlig, den 29. September 1920.

Der Vorsitzende des Kreisaußschusses.

## Annahme von Kriegaanleihen als Zahlung auf Kriegaussteuern.

Als Annahmestellen für Schuldschreibungen, Schuldbuchforderungen und Schatzonweisungen der Kriegaanleihen des deutschen Reiches, die auf die außerordentliche Kriegaabgabe für das Rechnungsjahr 1919, sowie auf die Kriegaabgabe vom Vermögenszuwachs in Zahlung gegeben werden, hat der Herr Reichsminister der Finanzen in Oberschlesien für den hiesigen Finanzamtsbezirk nur die Regierungshauptkasse in Oppeln bestimmt jedoch nicht die Oberfinanzkasse.

Groß Strehlig, den 27. September 1920.  
Finanzamt.

## Bekanntmachung.

Neue Steuerordnungen der Gemeinden (Gemeindeverbände) eruche ich mit mitzuteilen, damit Einspruch erhoben werden kann für den Fall, daß die Steuerordnungen mit dem Reichsrecht nicht vereinbar oder geeinigt sind, Reichssteuerentnahme zu schädigen und überwiegende Interessen der Reichsfinanzen entgegenstehen.

Groß Strehlig, den 25. September 1920.  
Finanzamt.

## Maul- und Klauenfuche.

Die Maul- und Klauenfuche bei der Mühlenbesizerswitwe Schampere in Roswadze ist erloschen.

Unter den Klauenviehbeständen des Dominiums Roswadze, sowie des Hänslers Simon Lebok und Karl Pyka, beide in Deschowitz, ist Maul- und Klauenfuche festgestellt worden.

Deschowitz O.-S., den 23. September 1920.  
Der Amtsvorsteher.

## Bekanntmachung.

Nach den gemachten Wahrnehmungen geht die Kapitalertragssteuer, soweit sie auf Hypothekenzinsen entfällt, nur in sehr geringem Umfange bei der hiesigen Finanzklasse ein. Es muß daher angenommen werden, daß ein großer Teil der Steuerpflichtigen der durch das Kapitalertragssteuergesetz vom 29. März 1920 anferlegten Pflicht zur Abführung von 10 vom Hundert der Kapitalzinsen, welche am 31. März d. Js. und später fällig geworden sind, bisher nicht nachgekommen ist.

Es wird insbesondere darauf aufmerksam gemacht, daß der Schuloner neben dem Gläubiger für die Entrichtung des Steuerbetrages als Gesamtschuldner haftet. Ferner läuft der Schuldner bei Nichtabführung der Steuer unter Umständen Gefahr, sich wegen Hinterziehung der Kapitalertragssteuer oder Begünstigung der Hinterziehung strafbar zu machen. Als Strafe ist eine Geldstrafe im einfachen bis zwanzigfachen Betrage der hinterzogenen Steuer vorgesehen, auch kann daneben auf Gefängnis erkannt werden.

Groß Ströhlig, den 25. September 1920.

Finanzamt.

Es ist wiederholt vorgekommen, daß Personen, welche ihren dauernden Aufenthalt ins Ausland verlegen wollen (z. B. in die an Polen abgetretenen Gebiete) erst am dem Tage, an welchem sie abreisen gedenken, oder am vorhergehenden Tage beim Finanzamt die Bescheinigung nachsuchen, daß ihrer Ausreise ins Ausland in steuerlicher Hinsicht keine Bedenken entgegenstehen. Eine solche Bescheinigung muß der Ausreise haben, weil er sonst von den Grenzbehörden an dem Grenzübergang gehindert werden kann. Da aber die Ausstellung der Bescheinigung an besondere gesetzliche Vorschriften gebunden ist und vor Erteilung der Bescheinigung Ermittlungen notwendig sind, müssen alle diejenigen Personen, welche ins Ausland verziehen wollen, mindestens 3 Wochen vor ihrer Abreise beim Finanzamt um die Bescheinigung einkommen. Die Ortsbehörden werden erucht, die Bewohner ihrer Gemeinde darauf aufmerksam zu machen, damit die betr. Personen vor Schaben bewahrt werden.

Groß Ströhlig, den 25. September 1920.

Finanzamt.

## Sack'sche Pflüge,

Drill-, Dreschmaschinen für Ödgel und Handantrieb, Eggen, Häufelpflüge, Kultivatoren, Rübenhäkner, Dezimalwagen, Sandpumpen, Gras- u. Getreidemäher, Centrifugen, Butterfässer in allen Größen.

Erfastelle für Erntemaschinen sowie Schaar, Gumminge für Centrifugen aller Fabrikate, Centrifugen-Def, Gummitinge (Friedensware) rot für Weggläser.

Flüßkörper für Spirituslampen, Döchte, Fahrräder und Erfastelle, Mäntel und Schläuche erhalten Sie stets billig bei

**Th. Stannek, Gogolin.**

Reparatur-Werkstatt für landwirtschaftliche Maschinen, Motore, Fahrräder und Nähmaschinen.

Solide Preise! — Größte Pünktlichkeit!

Jetzt ist es Zeit

Ihre  
Herbst- u. Winter-  
Garderobe

zum  
Reinigen  
und Färben

zu geben; desgl.  
Decken, Stoffe, Gardinen,  
Portieren, Teppiche usw.

Aufträge nimmt ohne Mehrkost. entgeg.

**Max Pese, Ring.**

Tadellose Arbeit!

## Flachsverkauf!

Wir sind von der Deutschen Flachsbaugesellschaft Berlin auch in diesem Jahre wiederum mit dem Flachsverkauf aller Art im Kreise Gr. Ströhlig betraut worden. Wir ersuchen alle Flachsbaubauer des Kreises ergebenst uns baldmöglichst ihren diesjährigen Flachsbaubau mitteilen zu wollen, damit wir unseren Flachsverkäufer zum Aufkauf der Flächse, soweit diese bisher noch nicht aufgekauft sind, in den Kreis entenden können.

Flachsfabrik Ruchelna

Bezirk Hultschin, Escheno-Slowatei.

## Zigarren, Zigaretten

empfiehlt

für Gastwirte und Wiederverkäufer  
zu Originalfabrikpreisen  
Zigarrenhaus **Republik**

K. Nitsche, Gogolin.

Wir kaufen jeden Posten Stroh, Sämereien, Delfrüchte, stellen zum Strohpressen eigene Strohpressen mit Brechweiser und Draht verleihen Strohpressen auch ohne Strohankauf, geben billigt neuglühten Strohpressendraht und Bierdehääfel ab.

Deutsche Pflanzenverwertungsgesellschaft m. b. H. Breslau,  
Nikolaistadtgraben 24. Tel. Ring 2823 u. Dyle 1335.

Einen neuen Transport erstklassiger ganz hochtragender und deckfähiger

## Rühe und Kalben

stelle ich von Mittwoch zum Verkauf.

Das Vieh ist im Kaisik'schen Gasthause in Groß Strehlitz und bei Herrn Kruppa in Adamowitz zu besichtigen. **KALKA, Grobistka.**

**Säute, Felle und Rauchwaren kauft** zu höchsten Preisen jedes Quantum

**Max Silberstein, Gogolin,**

Strapazierstraße 11.

**Billigste Bezugsquelle für Säcke und Blauen**

**ERNST UNGER,**

Groß Strehlitz — Telefon 83.

### Viehwaage

30 Ctr. Tragkraft, für Gewichte, und

### Dampfhäckselmaschine

auf Eisengestell (Fa. Dauber-Breslau) beide gut erhalten und voll betriebsfähig hat billig abgegeben

**Dom. Oberwitz D.-S.**

Solide Preise! — Grösste Pünktlichkeit!

Jetzt ist es Zeit

Ihre

Herbst- und Winter-Garderobe

zu



Tadellose Arbeit!

**W. Kelling**

zum

Reinigen und Färben

zu geben; desgl.

Decken, Stoffe, Gardinen, Portieren, Teppiche usw.

Aufträge nimmt ohne Mehrkost entgegen.  
**Bernhard Fleischer, Gogolin**  
Fernspr. 31.

### Ein Konzert-Piano

(Zichtenberg)

erkäuflich wie neu verkauft billig

**J. Schatton, Gr. Strehlitz**

Fernruf 12.

### Zwei Waggon

gute Speisefartoffeln

zu kaufen gesucht.

Offerten mit Preisangabe an die Druckerei des Groß-Strehlitzer Kreisblattes erbet.

### Musterbienenstand,

vieretrag. Doppelbenten, Normalmaß, viel Wintervorrat, zusammen oder einzeln zu verkaufen. Besichtigung erwünscht.

**Makowsky, Guttentag.**

### Eine Wirtschaft

11 Morgen Acker mit Gebäuden zu verkaufen.

**Johann Ritschel,**

**Botowe-Lafist**  
Kreis Groß Strehlitz.

## Bestellungen

auf die wöchentlich 3 mal, Dienstag, Donnerstag und Sonnabend erscheinende

# ♦♦ Groß Strehlitzer Zeitung ♦♦

Stadtblatt für West und Leschnitz

nehmen alle Postanstalten und Landbriefträger jederzeit entgegen und veranlassen auch die Nachlieferung der bereits erschienenen Nummern. Die Groß Strehlitzer Zeitung ist das gelesenste Blatt im Kreise Groß Strehlitz; sie orientiert eingehend und ebenso rasch wie die großen Tageszeitungen über alles politische Geschehen und bringt neben Berichten über Vorgänge in Stadt und Kreis auch die Bekanntmachungen der Behörden, Vereine, usw. **Bezugspreis:** Vierteljährlich 4,50 Mk., mit Abtrag durch den Briefträger 4,95 Mk. monatlich 1,50 Pfg., mit Abtrag 1,65 Pfg.

**Die Geschäftsstelle der Groß Strehlitzer Zeitung.**